

TT-SK15



www.taotronics.com

NORTH AMERICA

E-mail : support@taotronics.com(US)
support.ca@taotronics.com(CA)
Tel : 1-888-456-8468 (Monday-Friday: 9:00 - 17:00 PST)
Address: 46724 Lakeview Blvd, Fremont, CA 94538

EUROPE

E-mail:
support.uk@taotronics.com(UK)
support.de@taotronics.com(DE)
support.fr@taotronics.com(FR)
support.es@taotronics.com(ES)
support.it@taotronics.com(IT)
EU Importer: ZBT International Trading GmbH, Lederstr 21 a, 22525
Hamburg, Deutschland

ASIA PACIFIC

E-mail : support.jp@taotronics.com(JP)

MANUFACTURER

Shenzhen NearbyExpress Technology Development Company Limited
Address: Block D, Minle Industrial Park, Meiban Road, Longhua District,
Shenzhen, China.518131



MADE IN CHINA

Hello

TaoTronics Sound Bar
User Guide

CONTENTS

English 01/10

Deutsch 11/21

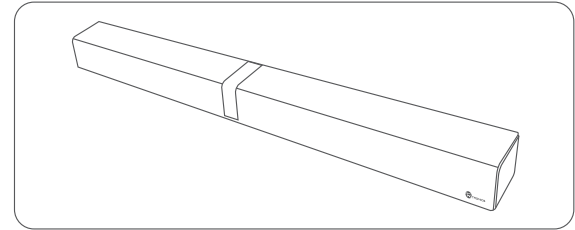
Français 22/32

Español 33/42

Italiano 43/52

日本語 53/62

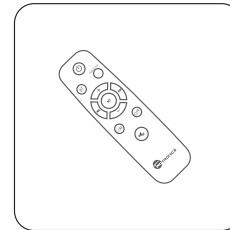
Package Contents



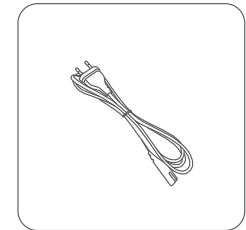
TaoTronics Sound Bar (Model: TT-SK15)

US UK CA

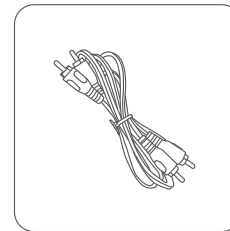
Thank you for choosing the **TaoTronics Sound Bar**. Please read this manual carefully and keep it for future reference. If you need any further assistance, please contact our customer support team at support@taotronics.com.



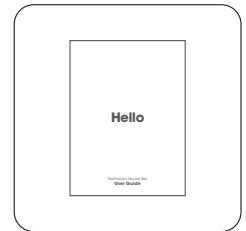
Remote Control



Power Cord



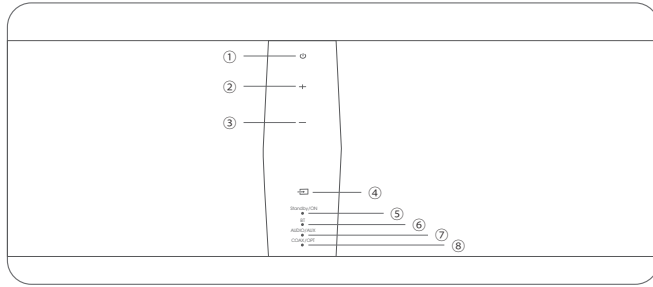
RCA Cable



User Guide

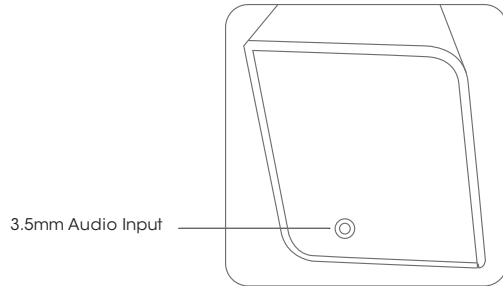
Product Diagram

Front Panel

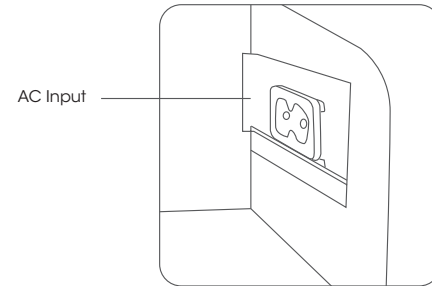
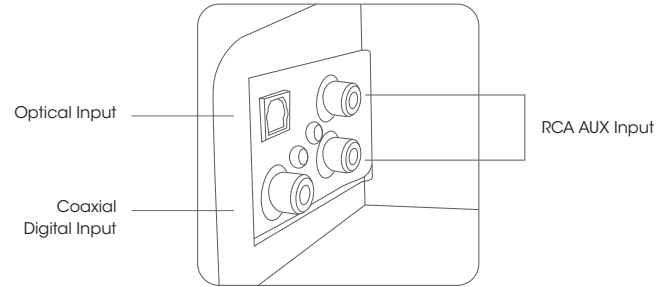


- ① Power Button
- ② Volume + Button
- ③ Volume - Button
- ④ Input Select Button
- ⑤ Standby/On Indicator
- ⑥ *Bluetooth*[®] Indicator
- ⑦ Audio/AUX Indicator
- ⑧ Coaxial/Optical Indicator

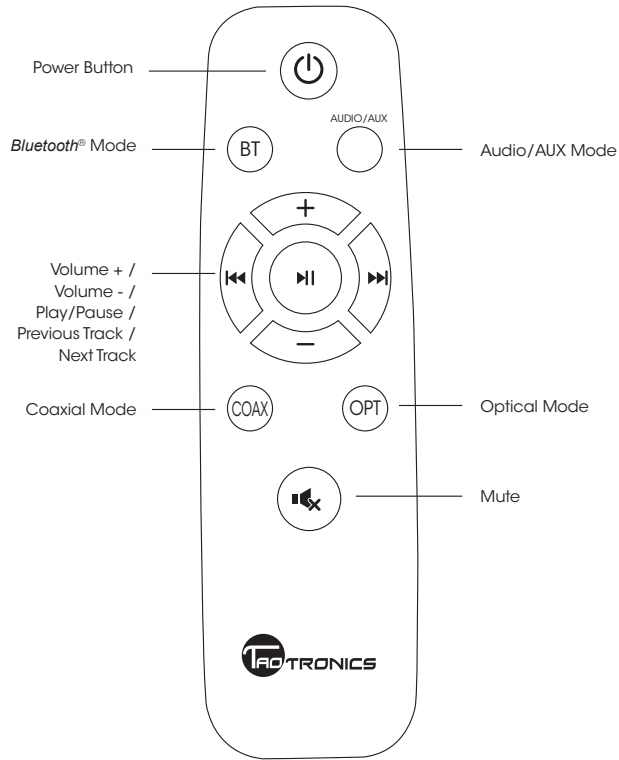
Side Panel



Rear Panel



Remote Control



LED Indicators

Standby/On Indicator	Solid Red	Standby Mode
Bluetooth® Indicator	Flashing Blue	Not paired to any Bluetooth® device
	Solid Blue	Paired
Audio/Aux Indicator	Solid Green	Audio Input Mode
	Solid Red	Aux Input Mode
Coaxial/Optical Indicator	Solid Green	Coaxial Mode
	Solid Red	Optical Mode

Note:

The LED indicators also function as a volume indicator. When the volume + / - button is pressed, the LED indicators will light up or go off one by one to show the increased or decreased volume.

Button Control

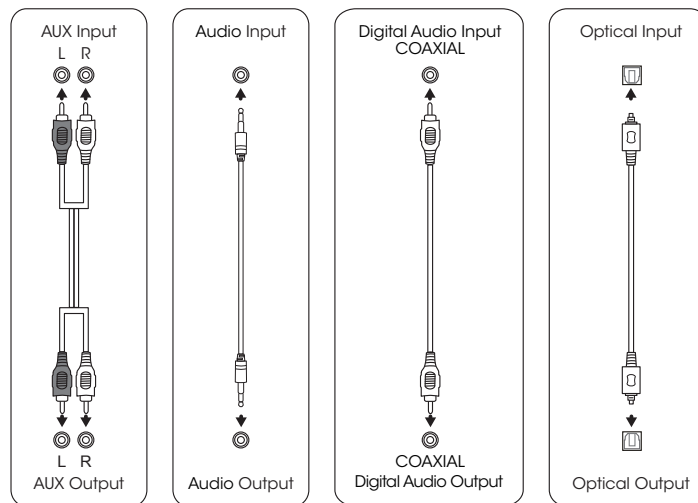
Power On	Press the Power Button until the indicators turn on
Power Off	Press the Power Button until the Standby Indicator turns red
Volume +	Press the Volume+ Button
Volume -	Press the Volume - Button
Input Type Selection	Press the Input Select Button to select the audio input type

Specifications

Power Supply		100-240V~50/60Hz
Working Environment	Temperature	-10°C to 35°C (14°F to 95°F)
	Relative Humidity	5% - 90%
Speaker Output (Max)		2 x 20W
Power Consumption		20W
Frequency Response		20Hz-20kHz
Dimensions		86 × 8.7 × 6.6 cm 34 × 3.4 × 2.6 in
Weight		1.8 kg / 63.6 oz.

Connections

Cable Connection



Note: Please plug the appropriate cable into the corresponding port, then select the corresponding input type to connect.

Bluetooth® Connection

1. Turn on the Sound Bar and switch to **Bluetooth®** mode.
2. Activate the **Bluetooth®** function on your device and search for nearby **Bluetooth®** connections.
For iOS: Settings > General > **Bluetooth®** > On
For Android: Settings > **Bluetooth®** > On > Scan for devices
3. Select "TaoTronics Soundbar" from the search results and tap to connect.

4. The *Bluetooth*[®] indicator will turn solid blue and there will be a beep sound to indicate a successful connection.

Note: Please make sure no other open *Bluetooth*[®] devices are within range, and that the sound bar is within 3 feet / 1 meter of your device.

Troubleshooting

Q: Why is the unit not turning on?

A: Please check and make sure the power cord is correctly connected to a power source.

Q: Why is there no sound or why is the sound is distorted?

A: Please go over the following:

- Check to make sure the audio cables are correctly connected.
- Turn up the volume.
- Press the [MUTE] button to switch on the sound.
- Press the [PLAY/PAUSE] button.

Q: Why do the buttons on the sound bar not work?

A: Switch off the sound bar and unplug. Then connect it to a power supply and switch it on again.

Q: Why does the remote control not work?

A: Please go over the following:

- Install one AAA1.5V battery into the remote.
- Replace the current battery with a new one.
- Make sure the remote control is pointed to the remote control sensor during use.
- Make sure the remote control is within operating range.
- Switch off the sound bar and disconnect the power. Then reconnect and power on again.

Care and Maintenance

- Keep the sound bar away from extreme heat and humidity. Do not put the product under direct sunlight or hot areas.
- Do not try to take the product apart. It may cause serious damage.
- Do not drop or knock your sound bar on hard surfaces as it may damage the interior circuits.
- Do not use chemicals or detergents to clean the product.
- Do not scrape the surface with sharp objects.

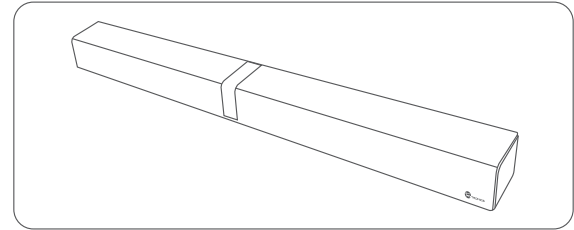
Warranty

This product is covered by the TaoTronics Product and Labor Warranty for 12 months from the date of its original purchase. If manufacturing defects occur, please contact TaoTronics support (support@taotronics.com) immediately to launch a warranty claim. We will instruct you on how to return the defective unit back to us for repair or replacement. No return will be accepted without seller authorization.

The following are excluded from the TaoTronics warranty coverage:

- Device purchased as 2nd hand, used, or from unauthorized sellers.
- Damage resulted from misuse and abusive action.
- Damage resulted from chemical, fire, radioactive substance, and poison, liquid.
- Damage resulted from natural disaster.
- Damage caused to any 3rd party / person / object and beyond.

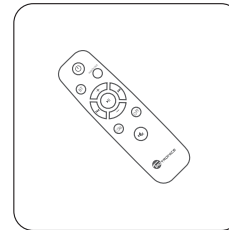
Lieferumfang



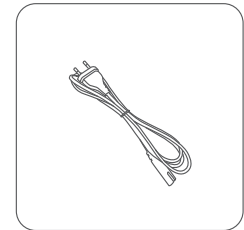
TaoTronics Lautsprecherbox (Modell: TT-SK15)

DE

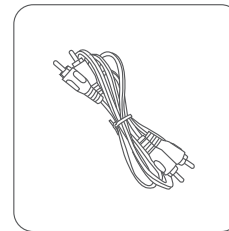
Vielen Dank, dass Sie sich für die **TaoTronics Lautsprecherbox** entschieden haben. Bitte lesen Sie diese Anleitung aufmerksam und bewahren Sie sie auf, falls Sie später etwas nachlesen möchten. Sollten Sie Hilfe benötigen, kontaktieren Sie bitte unseren Kundendienst unter: support.de@taotronics.com



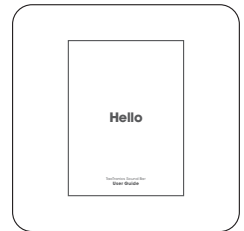
Fernbedienung



Netzkabel



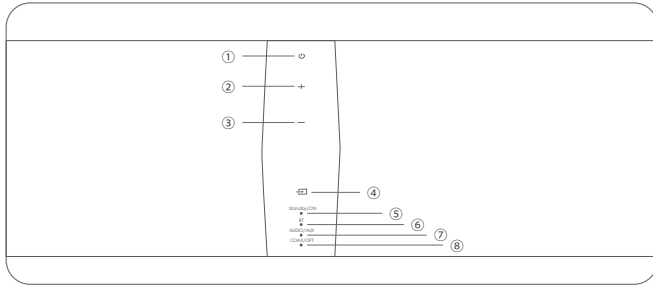
Cinch-Kabel



Bedienungsanleitung

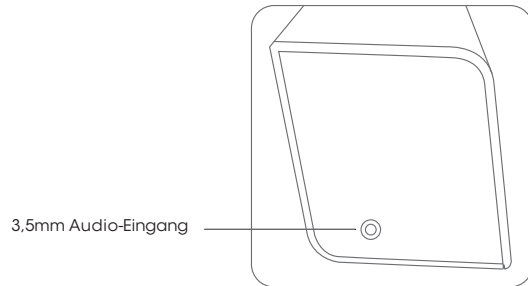
Produktdiagramm

Vorderansicht

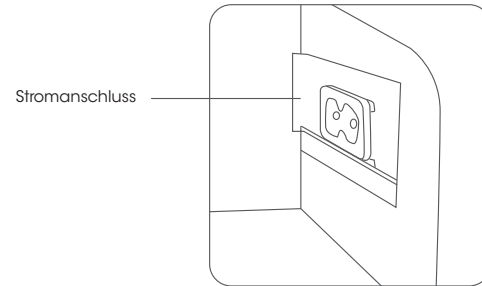
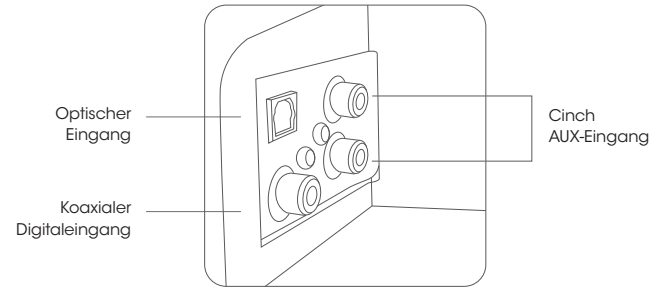


- ① Ein-/Ausschalter
- ② Lautstärke +
- ③ Lautstärke -
- ④ Eingangsmodus
- ⑤ Standby/ON-Anzeige
- ⑥ Bluetooth-Anzeige
- ⑦ Audio/AUX-Anzeige
- ⑧ Koaxial/Optisch-Anzeige

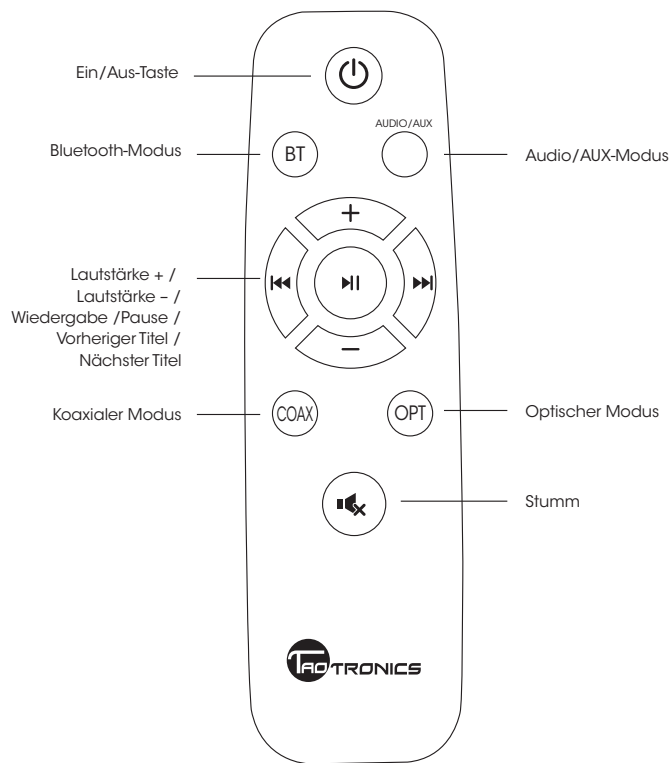
Seitenansicht



Rückansicht



Fernbedienung



LED-Anzeige

Standby/ON	Leuchtet rot	Stand-by-Modus
BT/USB	Blinkt blau	Keine Bluetoothverbindung
	Leuchtet blau	Verbunden
AUDIO/AUX	Leuchtet grün	Audioeingangsmodus
	Leuchtet rot	Aux-Eingangsmodus
COAX/OPT	Leuchtet grün	Koaxialmodus
	Leuchtet rot	Optischer Modus

Hinweis:

Die LED-Anzeige funktioniert auch als Lautstärkeanzeige. Wenn die Lautstärke + / - Tasten gedrückt werden, leuchten die LEDs auf oder schalten sie sich aus, um die aktuelle Lautstärke anzuzeigen.

Tastenbedienung

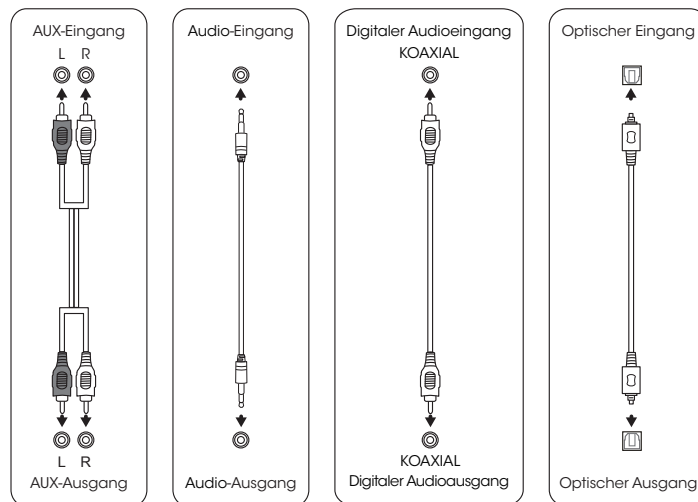
Einschalten	Ein/Aus-Schalter gedrückt halten, bis alle LED-Anzeigen aufleuchten
Ausschalten	Ein/Aus-Schalter gedrückt halten, bis die Stand-by-Anzeige rot leuchtet
Lautstärke erhöhen	Lautstärke + Taste drücken
Lautstärke senken	Lautstärke - Taste drücken
Eingangsmodus auswählen	Eingangsmodustaste drücken, um den Audioeingang auszuwählen

Spezifikationen

Stromversorgung		100-240V; 50/60Hz
Betriebsumgebung	Temperatur	-10°C bis + 35°C
	Luftfeuchtigkeit	Ca. 5% - 90%
Lautsprecherleistung (max.)		2 x 20W
Stromverbrauch		20W
Übertragungsbereich		20Hz-20kHz
Dimensionen		86 x 8,7x 6,6 cm
Gewicht		1,8 kg

Verbindungen

Kabelverbindungen



Hinweis: Bitte schließen Sie das gewünschte Kabel an den entsprechenden Anschluss an und wählen Sie den passenden Eingangsmodus zum Verbinden.

Bluetoothverbindung

1. Schalten Sie die Lautsprecherbox ein und wählen Sie den Bluetooth-Modus.
2. Aktivieren Sie die Bluetoothfunktion auf Ihrem Gerät und suchen Sie nach verfügbaren Bluetoothverbindungen.
iOS: Einstellungen > Allgemein > Bluetooth > Ein
Android: Einstellungen > Bluetooth > Ein > nach Geräten suchen
3. Tippen Sie auf „TaoTronics Lautsprecherbox“ zum Herstellen einer Verbindung.

4. Die Bluetooth-Anzeige leuchtet blau und es ertönt ein Piepton, um die Herstellung einer Verbindung zu bestätigen.

Hinweis: Stellen Sie bitte sicher, dass keine anderen Bluetoothgeräte in Reichweite sind und sich die Lautsprecherbox innerhalb von 1 m von ihrem Gerät befindet.

Fehlerbehebung

F: Warum lässt sich das Gerät nicht einschalten?

A: Bitte überprüfen Sie, ob das Netzkabel richtig angeschlossen und in eine Steckdose eingesteckt ist.

F: Warum hört man keinen Ton bzw. warum ist der Ton verzerrt?

A: Bitte versuchen Sie folgendes:

- Prüfen Sie, ob die Audiokabel richtig angeschlossen sind.
- Erhöhen Sie die Lautstärke.
- Drücken Sie auf [STUMM] auf der Fernbedienung.
- Drücken Sie die Taste [Wiedergabe/Pause].

F: Warum funktionieren die Tasten auf der Lautsprecherbox nicht?

A: Schalten Sie die Lautsprecherbox aus und ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose. Stellen Sie die Stromversorgung dann wieder her und schalten Sie die Box wieder ein.

F: Warum funktioniert die Fernbedienung nicht?

A: Bitte versuchen Sie folgendes:

- Falls keine Batterie in der Fernbedienung ist, legen Sie eine LR03 1,5V Batterie ein.
- Ersetzen Sie die aktuelle Batterie durch eine neue.
- Richten Sie die Fernbedienung bei der Benutzung auf den Sensor.
- Achten Sie auf die Verwendungsreichweite der Fernbedienung.
- Schalten Sie die Lautsprecherbox aus und trennen Sie die Stromversorgung. Stellen Sie die Stromversorgung wieder her und schalten Sie das Gerät wieder ein.

Sicherheitshinweise

- Von Hitze fernhalten. Nicht längere Zeit direkter Sonnenbestrahlung aussetzen. Hohe Temperaturen verkürzen die Lebensdauer des Lautsprechers.
- Bauen Sie das Produkt nicht auseinander. Dadurch können schwere Schäden entstehen.
- Setzen Sie das Produkt keinen Schlägen oder Stürzen auf harte Oberflächen aus. Das kann die internen Schaltkreise entfernen.
- Benutzen Sie keine Chemikalien oder Reinigungsmittel zum Reinigen des Produktes.
- Kratzen Sie nicht auf der Oberfläche des Produktes mit scharfen Gegenständen.

Garantie

Dieses Produkt wird von der 12 montigen TaoTronics Einzelteile- und Verarbeitungsgarantie abgedeckt, gültig ab dem originalen Kaufdatum. Falls das Produkt aufgrund eines Herstellungsfehlers defekt sein sollte, kontaktieren Sie bitte unverzüglich den TaoTronics Kundendienst (per E-Mail support.de@taotronics.com), um Ihren Garantieanspruch geltend zu machen. Sie werden dann von uns Anweisungen erhalten für die Rücksendung des defekten Produktes, zwecks Reparatur oder Ersatzlieferung.

Folgende Fälle sind von der TaoTronics Garantie ausgeschlossen:

- Produkte, die aus zweiter Hand, gebraucht oder bei einem unautorisierten Händler gekauft wurden.
- Schäden, durch Missbrauch oder falsche Anwendung.
- Schäden durch Chemikalien, Feuer, radioaktive Substanzen oder Flüssigkeiten.
- Schäden durch höhere Gewalt.
- Schäden, die einer dritten Partei, Person, Objekt oder Sonstigem entstehen.

Rücksendungen ohne Autorisierung des Händlers werden nicht akzeptiert.

Kontaktieren Sie uns

Wenn Sie Fragen haben oder Ihren Garantieanspruch geltend machen wollen schreiben Sie uns bitte eine E-mail unter Verwendung Ihrer Bestellnummer und einer detaillierten Problembeschreibung an:
support.de@taotronics.com.

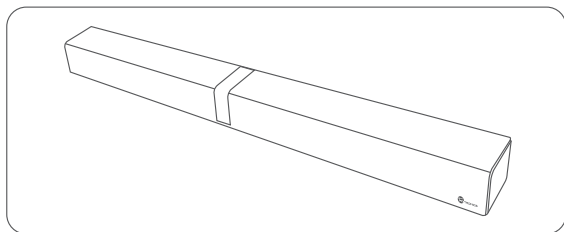
Kundendienstklärung

Wir bieten unseren Kundendienst nur für Produkte an, die bei TaoTronics oder bei einem von TaoTronics autorisierten Händler gekauft wurden. Falls Sie Ihr Produkt bei einem anderen Händler gekauft haben sollten, dann wenden Sie sich bitte an den Verkäufer, um einen Garantieanspruch zu stellen.

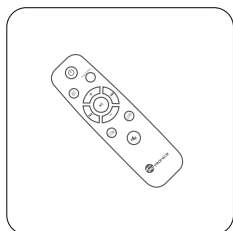
FR

Merci d'avoir choisi la **Barre de Son TaoTronics**. Veuillez lire ce manuel attentivement et le conserver pour toute référence. Si vous avez besoin d'assistance complémentaire, veuillez contacter notre équipe de support client à **support.fr@taotronics.com**.

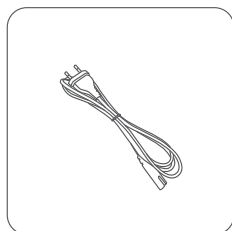
Contenu du Package



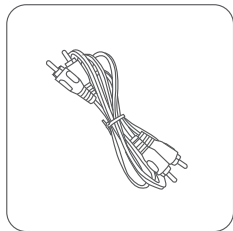
Barre de Son TaoTronics (Modèle: TT-SK15)



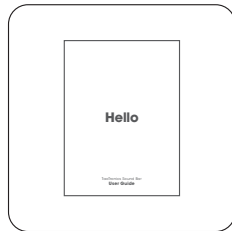
Télécommande



Cordon Secteur



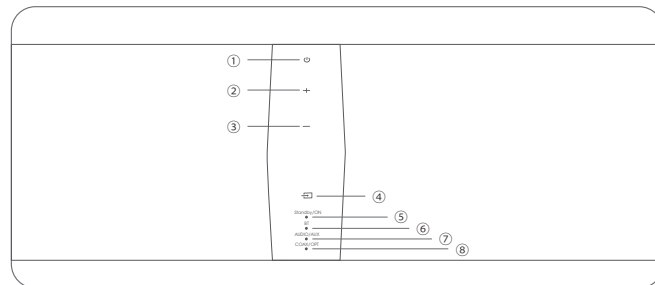
Câble RCA



Guide d'Utilisation

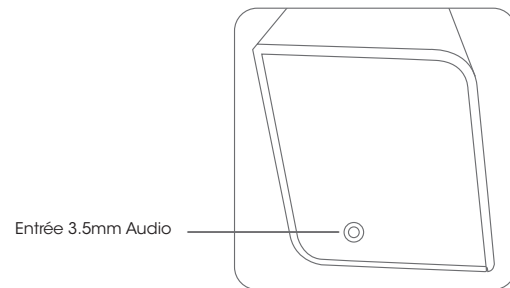
Description du Produit

Panneau Frontal

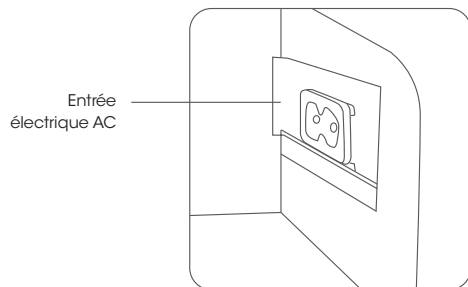
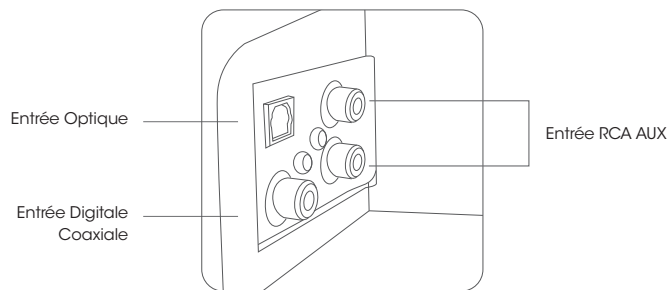


- ① Bouton d'Alimentation
- ② Bouton Volume +
- ③ Bouton Volume -
- ④ Bouton de Choix de la Source d'Entrée
- ⑤ Voyant Veille / Allumé
- ⑥ Voyant Bluetooth
- ⑦ Voyant Audio / AUX
- ⑧ Voyant Coaxial / Optique

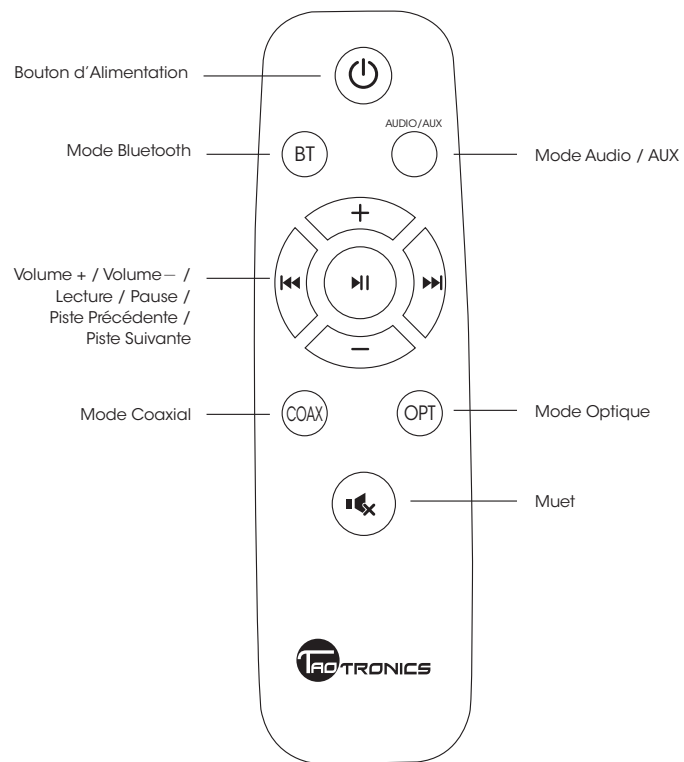
Panneau Latéral



Panneau Arrière



Télécommande



Voyants à LED

Voyant Veille / Allumé	Rouge fixe	Mode veille
Voyant Bluetooth	Bleu clignotant	Non couplé à un périphérique Bluetooth
	Bleu fixe	Couplé
Voyant Audio / Aux	Vert fixe	Mode Entrée Audio
	Rouge fixe	Mode Entrée Aux
Voyant Coaxial / Optique	Vert fixe	Mode Coaxial
	Rouge fixe	Mode Optique

Note:

Les voyants à LED fonctionnent aussi comme indicateur de volume. Quand les boutons de volume + / - sont pressés, les voyants à LED s'allument ou s'éteignent un par un pour indiquer que le volume monte ou descend.

Boutons de Contrôle

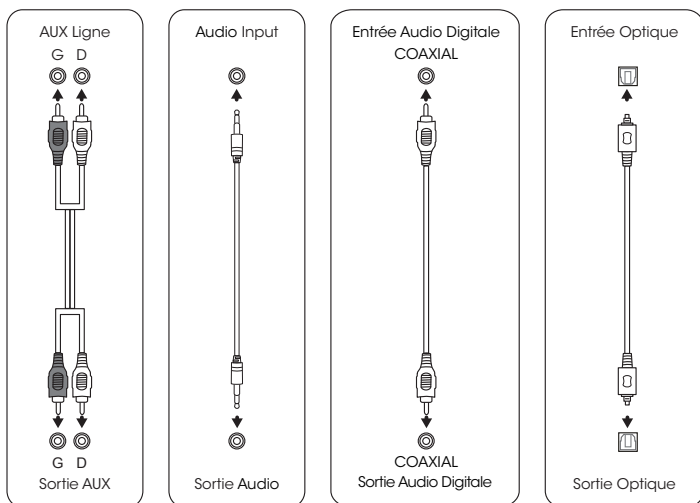
Allumer	Appuyez sur le Bouton d'Alimentation jusqu'à ce que les voyants s'allument.
Éteindre	Appuyez sur le Bouton d'Alimentation jusqu'à ce que le voyant Veille devienne rouge.
Volume +	Appuyez sur le Bouton Volume +
Volume -	Appuyez sur le Bouton Volume -
Choix de la Source d'Entrée	Appuyez sur le Bouton de Choix de la Source d'Entrée pour choisir le type d'entrée audio.

Spécifications

Alimentation électrique		100-240V-50/60Hz
Environnement de Fonctionnement	Température	-10 C à +35 C (14°F à 95°F)
	Humidité Relative	5% ~90%
Puissance Haut-parleurs (Max)		2x20W
Consommation électrique		20W
Fréquence de Réponse		20Hz-20kHz
Dimensions		86 x 8.7 x 6.6 cm 34 x 3.4 x 2.6 in
Poids		1.8kg / 63.6oz.

Connections

Connexion par Câble



Note : Veuillez connecter le câble approprié dans le port correspondant, puis sélectionner le type d'entrée correspondante.

Connexion Bluetooth

1. Allumez la Barre de Son et basculez en mode Bluetooth.
2. Activez la fonction Bluetooth sur votre appareil et cherchez les connexions Bluetooth à proximité.
Pour iOS : Réglages > Général > Bluetooth > On
Pour Android : Réglages > Bluetooth > On > Scanner les périphériques
3. Sélectionnez "TaoTronics Soundbar" dans les résultats de la recherche et cliquez dessus pour établir la connexion.

4. Le voyant Bluetooth deviendra bleu fixe et vous entendrez un bip sonore pour indiquer le succès de la connexion.

Note : Veuillez vous assurer qu'il n'y a pas d'autres appareils à Bluetooth ouvert à portée et que la barre de son est à moins d'un mètre de votre appareil.

Dépannage

Q: Pourquoi est-ce que l'appareil ne s'allume pas ?

R: Veuillez vous assurer que le cordon secteur est correctement branché à une prise électrique.

Q: Pourquoi est-ce qu'il n'y a pas de son, ou pourquoi est-il distordu ?

R: Veuillez suivre les instructions suivantes:

- Vérifiez que les câbles audio sont correctement connectés.
- Augmentez le volume.
- Appuyez sur le bouton [MUTE] pour activer le son.
- Appuyez sur le bouton [PLAY / PAUSE].

Q: Pourquoi est-ce que les boutons ou la barre de son ne fonctionnent pas ?

R: Éteignez la barre de son et débranchez-la. Puis connectez-la à une prise électrique et allumez-la de nouveau.

Q: Pourquoi est-ce que la télécommande ne fonctionne pas ?

R: Veuillez suivre les instructions suivantes :

- Installez une pile AAA 1.5V dans la télécommande.
- Remplacez la pile actuelle par une neuve.
- Assurez-vous de pointer la télécommande vers le capteur quand vous l'utilisez.
- Assurez-vous que la télécommande soit à portée de fonctionnement.
- Éteignez la barre de son et déconnecter le câble électrique. Puis reconnectez-le et rallumez la barre de son.

Entretien et Mises en Garde

- Tenir éloigner de la chaleur; éviter l'exposition à la lumière directe du soleil. Les fortes températures réduiraient la durée de vie du haut-parleur.
- N'essayez pas de démonter le produit, cela pourrait causer de sérieux dommages.
- Ne pas laisser tomber ou cogner votre haut-parleur sur des surfaces dures, car cela pourrait endommager les circuits internes.
- Ne pas utiliser de produits chimiques ou de détergents pour nettoyer le produit.
- Ne pas gratter la surface avec des objets pointus.

Garantie

Ce produit est couvert par la garantie TaoTronics pièces et mains d'œuvre pendant 12 mois à compter de la date d'achat initial du détaillant et du distributeur agréés. Si l'appareil ne fonctionne pas en raison d'un défaut de fabrication, veuillez contacter immédiatement l'assistance technique TaoTronics (support.fr@taotronics.com) afin de lancer une réclamation. Nous vous guiderons sur la marche à suivre afin de nous retourner l'appareil défectueux pour réparation et remplacement.

Sont exclus de la couverture de garantie TaoTronics :

- Appareil acheté seconde main, utilisé ou de vendeurs non autorisés
- Tout dommage résultant d'une mauvaise utilisation et action abusive
- Dommages résultant de produits chimiques, d'incendie, de substance radioactive, de poison ou de liquide
- Dommages résultant de catastrophes naturelles
- Dommages causés à tiers, une personne, un objet, et plus
- Aucun retour ne sera accepté sans la preuve d'achat du vendeur

Nous contacter

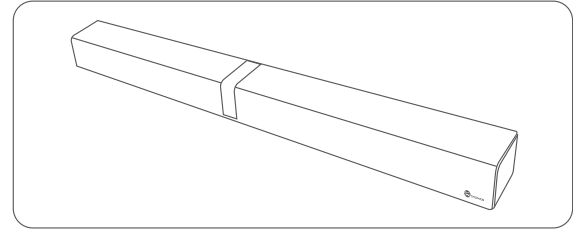
Pour toutes assistances, renseignements et réclamations, veuillez adresser un courriel à support.fr@taotronics.com avec votre numéro de commande et une description détaillée du problème. Nous répondons aux courriels dans les 24 heures.

Pour plus d'information, veuillez visiter www.taotronics.com

Déclaration

Nous fournissons uniquement un service après vente pour les produits vendus par TaoTonics ou par un détaillant et distributeur agréés. Dans le cas contraire, veuillez contacter le revendeur pour le renvoi et la garantie de votre produit.

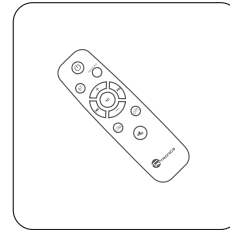
Contenido del paquete



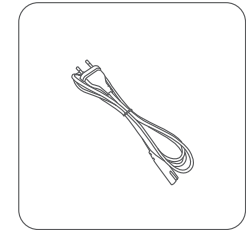
Barra de sonido TaoTronics (Modelo: TT-SK15)

ES

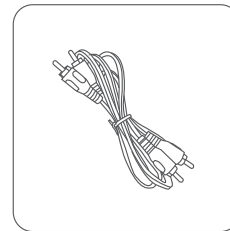
Gracias por elegir usted **la barra de sonido TaoTronics**. Por favor, lea atentamente este manual y consérvelo para futuras consultas. Si necesita más ayuda, póngase en contacto con nuestro equipo de atención al cliente: support.es@taotronics.com



Control Remoto



Cable de alimentación



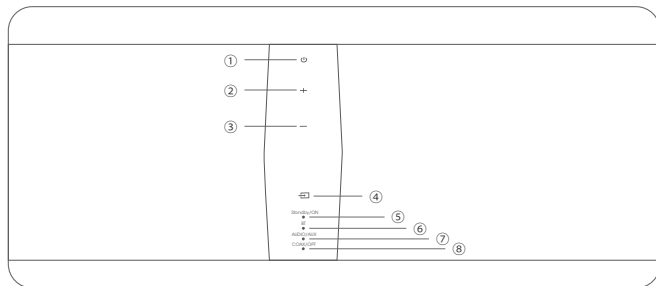
Cable RCA



Guía del usuario

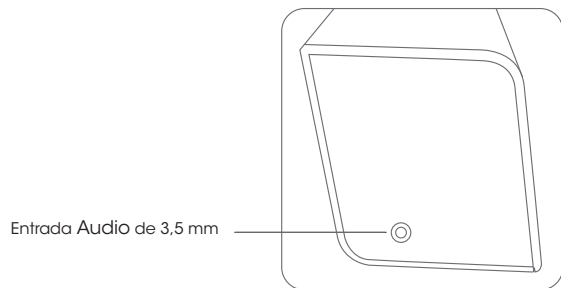
Diagrama de producto

Panel frontal

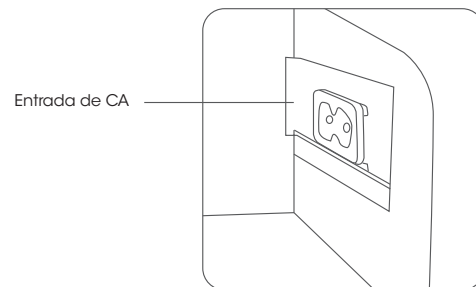
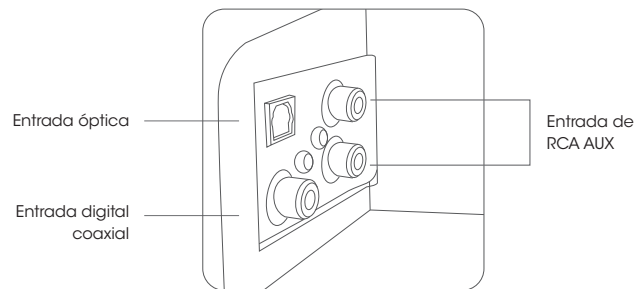


- ① Botón de alimentación
- ② Botón Volumen +
- ③ Botón Volumen -
- ④ Botón Selección de entrada
- ⑤ Indicador En Espera
- ⑥ Indicador Bluetooth
- ⑦ Indicador de audio AUX
- ⑧ Indicador Coaxial / Óptica

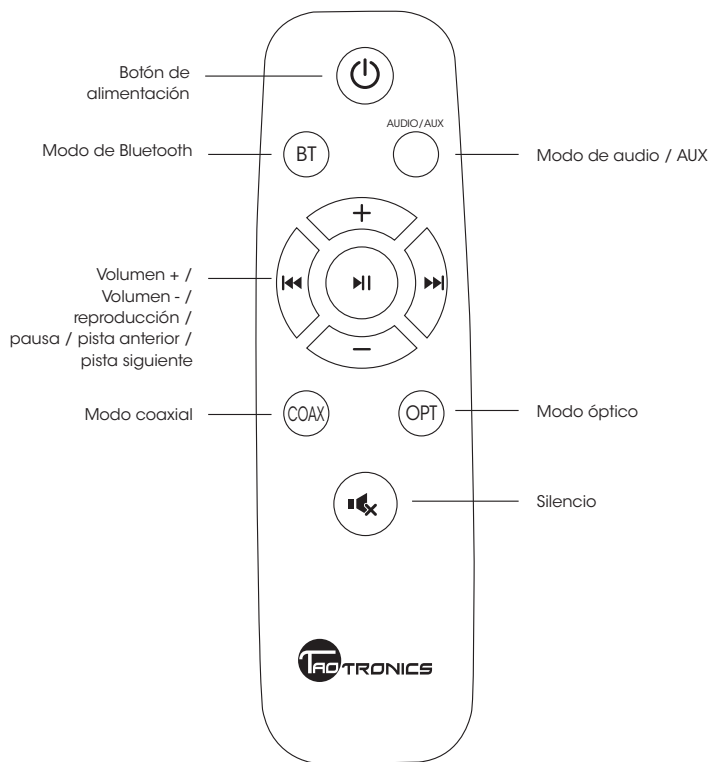
Panel lateral



Panel trasero



Control remoto



Los indicadores LED

En Espera / Indicador	Rojo Fijo	Modo en espera
Indicador Bluetooth	Azul intermitente	No emparejado cualquier dispositivo Bluetooth
	Azul Fijo	Emparejado
Indicador de audio /aux	Verde fijo	Modo de entrada de audio
	Rojo fijo	Modo de entrada AUX
Indicador coaxial / óptico	Verde Fijo	Modo coaxial
	Rojo Fijo	Modo óptico

Nota:

Los indicadores LED también funcionan como indicador de volumen. Cuando el volumen + / - se pulsa el botón, los indicadores LED se iluminarán o cuando vaya uno a uno para mostrar el volumen aumentado o disminuido.

Botones de control

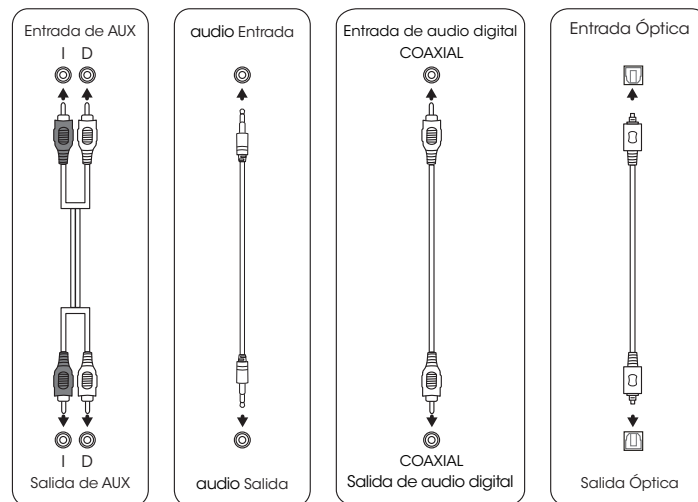
Encendido	Pulse el botón de encendido hasta que los indicadores se enciendan
Apagado	Pulse el botón de encendido hasta que el indicador de espera se encienda en rojo
Volume +	Presione el botón de volumen +
Volume -	Pulse el botón de Volumen -
Selección Tipo de entrada	Pulse el botón de selección de entrada para seleccionar el tipo de entrada de audio

Características

Fuente de alimentación		100-240V-50/60Hz
Ambiente de trabajo	Temperatura	-10°C to+35°C (14°F to 95°F)
	Humedad relativa	5% ~90%
Salida de altavoz (Max)		2x20W
Consumo de energía		20W
Respuesta frecuente		20Hz-20kHz
Dimensiones		86 × 8.7× 6.6cm 34 × 3.4 × 2.6in
Peso		1.8kg / 63.6oz.

Conexiones

Conexión de cable:



Nota: Por favor conecte el cable adecuado en el puerto correspondiente, a continuación, seleccione el tipo de entrada correspondiente para conectarse.

Conexión Bluetooth

1. Encienda la barra de sonido y cambiar al modo Bluetooth.
2. Active la función Bluetooth en el dispositivo y la búsqueda de conexiones Bluetooth cercanos.

Para iOS: Ajustes> General> Bluetooth>

Para Android: Ajustes> Bluetooth> Activa> Buscar dispositivos

3. Seleccione "TaoTronics barra de sonido" los resultados de búsqueda y toque para conectar.
4. El indicador de Bluetooth se iluminará en color azul y habrá un pitido para indicar una conexión exitosa.

Nota: Por favor asegúrese de que no hay otros dispositivos Bluetooth abiertos que estén dentro del rango, y que la barra de sonido esté a menos de 3 pies / 1 metro de su dispositivo.

Solución de problemas

Q: ¿Por qué no enciende?

R: Por favor, compruebe y asegúrese de que el cable de alimentación está correctamente conectado a una fuente de alimentación.

Q: ¿Por qué no hay sonido o se está distorsionado el sonido?

R: Por favor, haga lo siguiente:

- Asegúrese de que los cables estén conectados correctamente.
- Suba el volumen.
- Pulse el botón [MUTE] para activar el sonido.
- Pulse el botón [PLAY / PAUSE].

Q: ¿Por qué los botones de la barra de sonido no funcionan?

R: Apague la barra de sonido y desenchúfela. A continuación, conéctela a una fuente de alimentación y vuelva a encenderla.

Q: ¿Por qué el mando a distancia no funciona?

R: Por favor, haga lo siguiente:

- Instale una pila AAA1.5V en el mando a distancia.
- Vuelva a colocar la batería por una nueva.
- Asegúrese de que el mando a distancia apunta al sensor del mando a distancia durante el uso.
- Asegúrese de que el mando a distancia está dentro del rango de funcionamiento.
- Desconectar la barra de sonido y desconectar la alimentación. A continuación, vuelva a conectar y encender de nuevo.

Cuidado y precaución

- Mantener alejado del calor; evitar la exposición prolongada a la luz solar directa. Las altas temperaturas acortan la vida útil de la bocina.
- No trate de desmontar el producto, puede causar graves daños.
- No deje caer ni golpee el altavoz sobre superficies duras, ya que puede dañar los circuitos interiores.
- No utilice productos químicos o detergentes para limpiar el producto.
- No raspar la superficie con objetos afilados.

Contáctenos

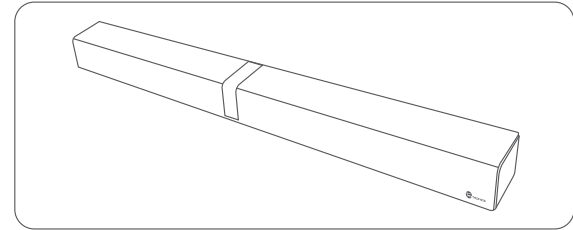
Para obtener ayuda, consultas y reclamaciones de garantía por favor mándenos un correo electrónico a support.es@taotronics.com con su número de orden de compra y una descripción detallada de su problema. Normalmente respondemos a su correo electrónico dentro de 24 horas.

Para obtener más información, por favor visite www.taotronics.com.

Declaración

Sólo podemos ofrecer servicios de postventa de los productos que se venden por TaoTronics o minoristas y distribuidores autorizados por TaoTronics. Si usted ha comprado su unidad desde un lugar diferente, por favor póngase en contacto con el vendedor para cuestiones de devolución y garantía.

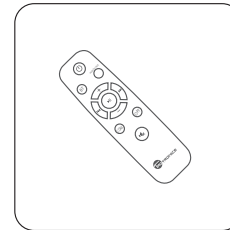
Contenuto della Confezione



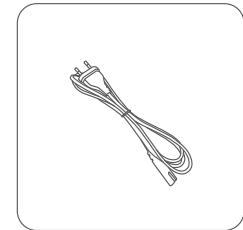
Sound Bar di TaoTronics (Modello: TT-SK15)

IT

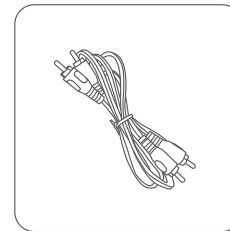
Grazie per aver scelto la **Sound Bar** di **TaoTronics**. Vi invitiamo a leggere il seguente manuale con attenzione e a conservarlo per future consultazioni. Per ulteriore assistenza, contattare il nostro servizio clienti inviando una email al seguente indirizzo di posta elettronica **support.it@taotronics.com**



Telecomando



Cavo Alimentazione



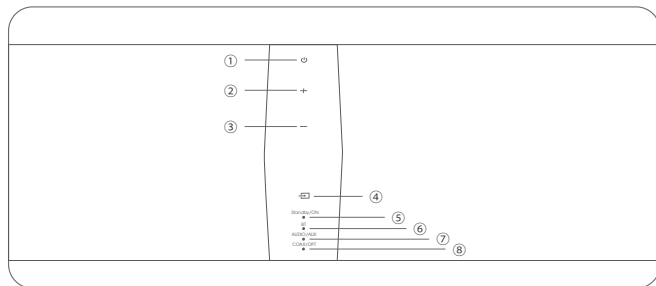
Cavo RCA



Guida Utente

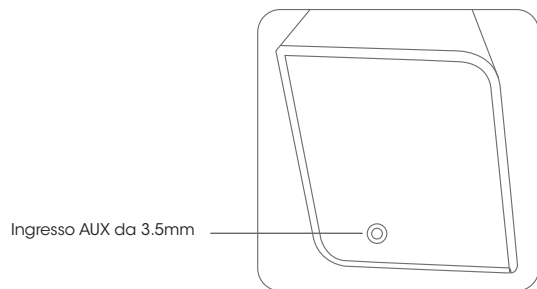
Schema del Prodotto

Pannello Frontale

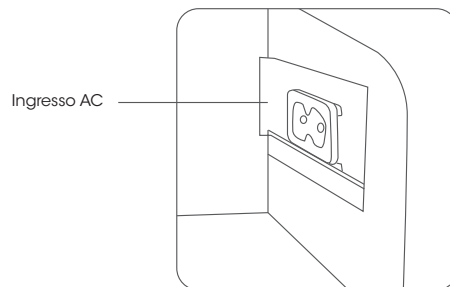
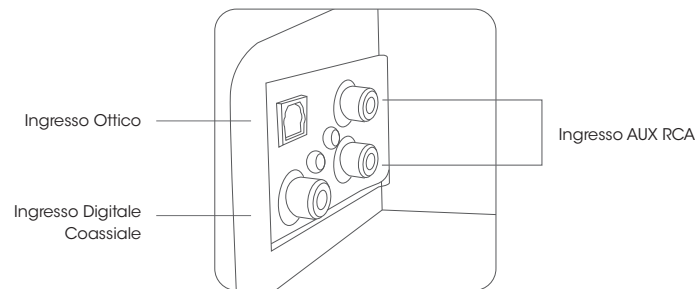


- ① Tasto Accensione/Spegnimento
- ② Tasto Volume +
- ③ Tasto Volume -
- ④ Tasto Selezione
- ⑤ Indicatore Standby / On
- ⑥ Indicatore Bluetooth
- ⑦ Indicatore Audio / AUX
- ⑧ Indicatore Coassiale / Ottico

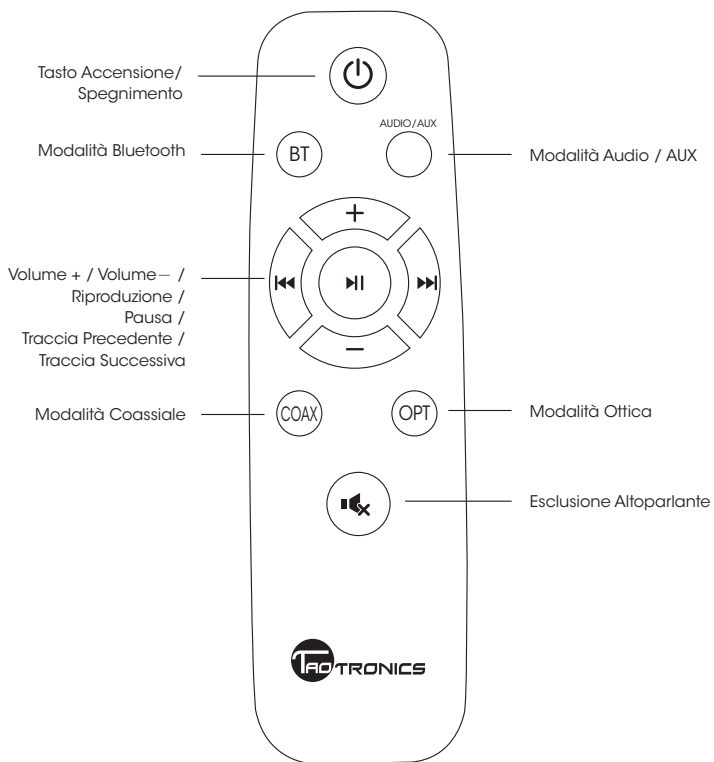
Pannello Laterale



Pannello Posteriore



Telecomando



Indicatori LED

Indicatore Standby / Accensione	Rosso Fisso	Modalità Standby
Indicatore Bluetooth	Blu Lampeggiante	Non associato ad un dispositivo Bluetooth
	Blu Fisso	Associato
Indicatore Audio / Aux	Verde Fisso	Modalità Ingresso Audio
	Rosso Fisso	Modalità Ingresso Aux
Indicatore Coassiale / Ottico	Verde Fisso	Modalità Coassiale
	Rosso Fisso	Modalità Ottica

Nota:

Gli indicatori LED funzionano anche come indicatori del volume. Quando i tasti del volume + / - sono premuti, gli indicatori LED si accenderanno o spegneranno uno per uno per mostrare il livello in aumento/diminuzione del volume.

Controllo Tasti

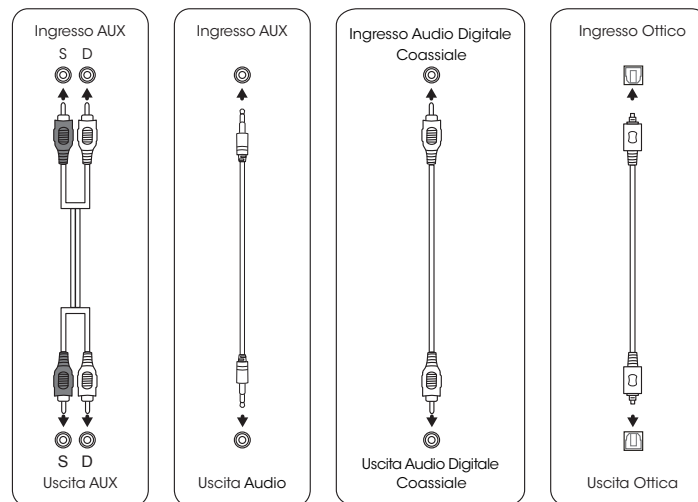
Accensione	Premere il tasto di accensione fino a che gli indicatori si accendano
Spegnimento	Premere il tasto di accensione fino a che l'indicatore Standby diventi rosso
Volume +	Premere il tasto del Volume +
Volume -	Premere il tasto del Volume -
Selezione Tipo di Ingresso	Premere il tasto di Selezione Tipo di Ingresso per selezionare l'ingresso audio

Specifiche Tecniche

Alimentazione		100-240V-50/60Hz
Ambiente Operativo	Temperatura	-10°C a+35°C (14°F a 95°F)
	Umidità Relativa	5% ~90%
Uscita Altoparlante (Max)		2x20W
Consumo Energetico		20W
Frequenza Risposta		20Hz-20kHz
Dimensioni		86 x 8.7x 6.6cm 34 x 3.4 x 2.6in
Peso		1.8kg / 63.6oz.

Connessioni

Connessione Cablata



Nota: Inserire il cavo giusto nell'ingresso corrispondente, scegliere il tipo di ingresso corrispondente per connettersi.

Connessione Bluetooth

1. Accendere la Sound Bar e attivare la modalità Bluetooth.
2. Attivare il Bluetooth sul proprio dispositivo e cercare i dispositivi Bluetooth nelle vicinanze.
Per iOS: Impostazioni > Generale > Bluetooth > On
Per Android: Impostazioni > Bluetooth > On > Cerca dispositivi
3. Cliccare su "TaoTronics Soundbar" tra i risultati della ricerca.

4. L'indicatore Bluetooth diventerà blu fisso e vi sarà un bip una volta connesso.

Nota: Assicurarsi che non vi siano altri dispositivi Bluetooth nelle vicinanze e che la sound bar sia a non più di 3 piedi/1 metro di distanza dal dispositivo.

Risoluzione dei Problemi

D: Perché il dispositivo non si accende?

R: Assicurarsi che il cavo di alimentazione sia correttamente connesso.

D: Perché non c'è alcun suono o perché il suono è distorto?

R: Controllare quanto segue:

- Assicurarsi che i cavi audio siano connessi correttamente.
- Aumentare il volume.
- Premere il tasto di Esclusione Altoparlante per attivare l'altoparlante se disattivato al momento.
- Premere il tasto Riproduzione/ Pausa.

D: Perché i tasti della sound bar non rispondono?

R: Spegnerne e scollegare la sound bar. Riconnetterla e accenderla nuovamente.

D: Perché il telecomando non funziona?

R: Controllare quanto segue:

- Inserire una batteria di tipo AAA1.5V nel telecomando.
- Sostituire la batteria con una nuova.
- Indirizzare il telecomando verso l'apposito sensore.
- Assicurarsi che il telecomando sia nel campo d'azione.
- Spegnerne e scollegare la sound bar. Riconnetterla e accenderla nuovamente.

Cura e Manutenzione

- Tenere lontano da fonti di calore. Evitare l'esposizione prolungata alla luce del sole. Le alte temperature ridurranno il ciclo di vita dell'altoparlante.
- Non provare a smontare il prodotto. Potrebbe causare danni irreparabili.
- Non far cadere o sbattere l'altoparlante su superfici dure. Potrebbe danneggiare il circuito interno.
- Non utilizzare detergenti o prodotti chimici per la pulizia del prodotto.
- Non raschiare la superficie del prodotto con oggetti affilati.

Garanzia

Il seguente prodotto è coperto da una garanzia TaoTronics di 12 mesi dalla sua data di acquisto. In caso di malfunzionamento del prodotto a causa di difetti di fabbricazione, contattare immediatamente il Servizio Clienti di TaoTronics al seguente indirizzo di posta elettronica (support.it@taotronics.com) per avviare una pratica di copertura di garanzia e ricevere istruzioni su come restituire l'unità difettosa per sostituzione o riparazione.

La garanzia TaoTronics non è prevista nei seguenti casi:

- Dispositivo di seconda mano, usato o acquistato da venditori non autorizzati.
- Dispositivo danneggiato da abuso e utilizzo improprio.
- Dispositivo danneggiato da sostanze chimiche, fuoco, sostanze radioattive, veleni o liquidi.
- Dispositivo danneggiato in seguito a disastri naturali.
- Dispositivo danneggiato da terze parti, persone, oggetti etc.
- Per la restituzione del prodotto, è necessaria l'autorizzazione del venditore

Contatti

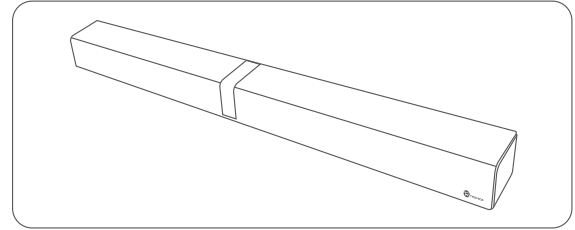
Per ricevere assistenza, avviare richieste di copertura di garanzia, inoltrare richieste, inviare una email provvista di codice d'acquisto e descrizione dettagliata della richiesta, al seguente indirizzo di posta elettronica support.it@taotronics.com. Il nostro servizio clienti sarà lieto di rispondervi nel giro di 24 ore dall'invio della vostra richiesta.

Per ulteriori informazioni, visitare il nostro sito internet ufficiale www.taotronics.com.

Nota Ufficiale

TaoTronics si riserva di offrire servizi post vendita esclusivamente per i prodotti venduti da TaoTronics o dai suoi distributori e rivenditori autorizzati. In caso di acquisto di un prodotto da terze parti diverse dalle precedenti, contattare il vostro rivenditore per questioni inerenti la copertura di garanzia o la restituzione di un prodotto difettoso.

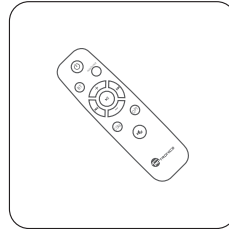
セット内容



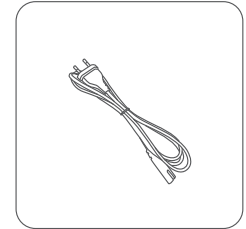
TaoTronics サウンドバー (型番: TT-SK15)

JP

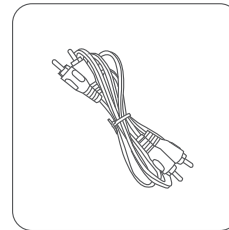
この度は、**TaoTronics** サウンドバーをお買い上げ頂きまして誠にありがとうございます。
この取扱説明書をよくお読みになり、正しく安全にお使いください。何かありましたら、
お気軽にカスタマーサービスに support@taotronics.com へメールにてお気軽にお
問合せください。



リモコン



電源コード



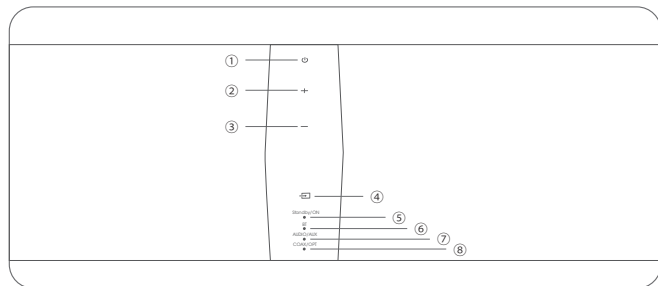
RCA ケーブル



取扱説明書

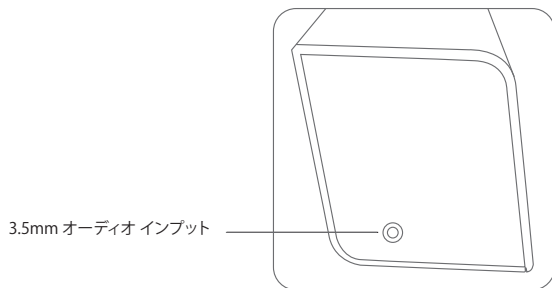
製品図

フロントパネル

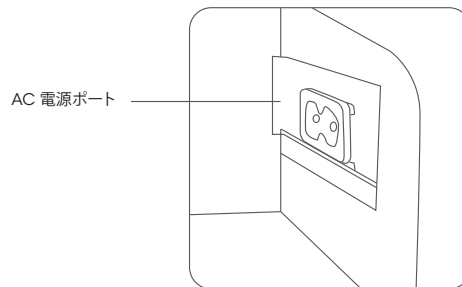
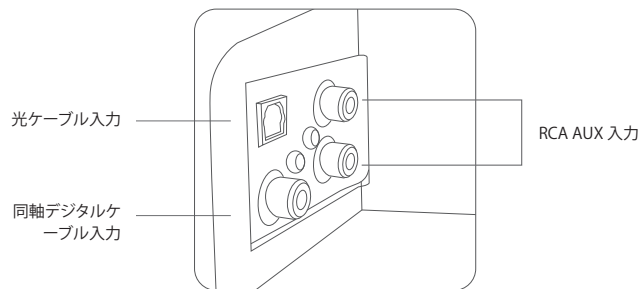


- ① 電源ボタン
- ② ボリューム + ボタン
- ③ ボリューム - ボタン
- ④ 入力選択ボタン
- ⑤ スタンバイ / 通電 インジケータ
- ⑥ Bluetooth インジケータ
- ⑦ オーディオ / AUX インジケータ
- ⑧ 同軸 / 光インジケータ

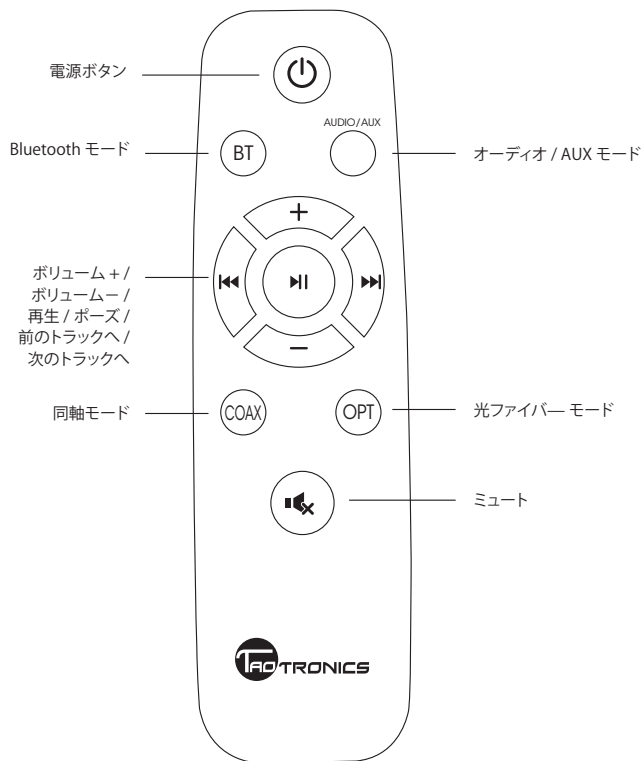
サイドパネル



背面



リモコン



LED インジケータ

スタンバイ / 通電状態	赤い点灯	スタンバイモード
Bluetooth インジケータ	青の点滅	どのデバイスともペアリングしていません
	青の点灯	ペアリング完了
オーディオ / Aux インジケータ	緑の点灯	オーディオ入力モード
	赤い点灯	Aux 入力モード
同軸 / 光ファイバー インジケータ	緑の点灯	同軸モード
	赤い点灯	光ファイバー モード

付記:

LEDインジケータはまた、音量インジケータとして機能します。ボリューム +/- ボタンを押すと、LEDインジケータが点灯または、増減量を示して一つずつ消灯します。

ボタンコントロール

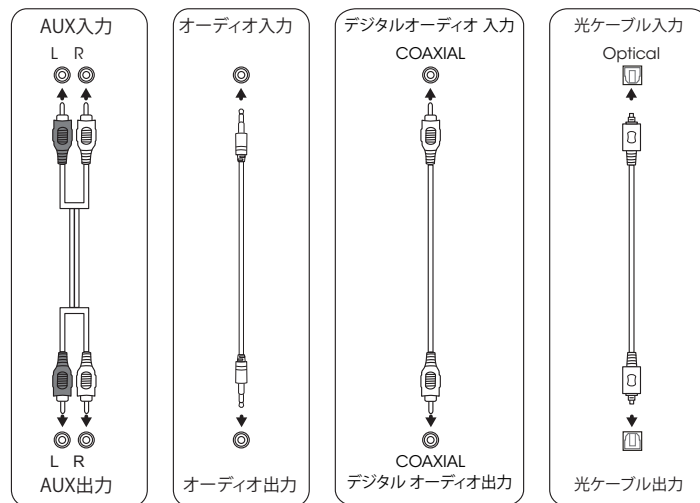
電源オン	インジケータがオンになるまで電源ボタンを押してください。
電源オフ	スタンバイインジケータが赤色に点灯するまで電源ボタンを押します。
ボリューム +	ボリューム+ ボタンを押します。
ボリューム -	ボリューム- ボタンを押します。
入力タイプの選択	入力選択ボタンを押してオーディオ入力の種類を選択してください。

製品仕様

電源入力		100-240V~50/60Hz
稼働条件環境	温度	-10℃ to+35℃ (14°F to 95°F)
	相対湿度	5% ~90%
スピーカー 出力 (最大)		2x20W
消費電力		20W
周波数範囲		20Hz-20kHz
サイズ		86 × 8.7 × 6.6cm 34 × 3.4 × 2.6インチ
重さ		1.8kg / 63.6オンス

接続

ケーブル入力



付記: お好みの接続を選び、適切なケーブルで適切なポートに接続してください。

Bluetooth 接続

- サウンドバーにスイッチを入れてBluetoothモードを有効にします。
- 接続するデバイスのBluetoothを有効にし、近くのBluetooth機器の検索をしてください。
iOS の場合: 設定 > 一般 > Bluetooth > オン
Androidの場合: 設定 > Bluetooth > オン > デバイスの検索
- “TaoTronics Soundbar” を表示されたらタップします。
- 接続に成功すると本機のBluetoothインジケータが青になってピーブ音が出ます。

付記: サウンドバーが画面に表示されない場合は、接続の距離が3フィート/1メートル以内であることを確認してください。

トラブルシューティング

Q: 本製品起動できない

A: 電源コードが正しく電源に接続されていることを確認してください。

Q: 音がない、または音がおかしい

A: 以下を考えてみてください:

- ・音源のケーブルが正しく接続されているか確認してください
- ・ボリュームが小さい。
- ・ミュートボタンを解除する
- ・[再生/ポーズ] ボタンを押す。

Q: ボタンを押しても反応がない

A: すべてのコードを抜いて一度電源を落とします。もう一度コードをつなぎ、改めて電源を入れてみてください。

Q: リモコンが動きません

A: 以下を確認してみてください:

- ・単四電池が入っているか確認してください。
- ・今の電池を新しいものにしてみてください。
- ・リモコンの電波がリモコンの受光部分に当たっているか確認してみてください。
- ・リモコンを遠くから使い過ぎている。
- ・本機の電源を一度落とし、電源のプラグを抜きます。そして、改めて電源プラグを差し込んでから電源を入れてください。

ご使用上のお手入れとご注意

- ・温度が高い場所での保管はおやめください。特に直射日光が当たるような場所に保管するとスピーカークの耐用年数が短くなります。
- ・分解しないようにしてください。深刻な故障の原因になる場合があります。
- ・叩いたり落としたりしないようにしてください。内部の回路に影響が出ることがあります。
- ・合成洗剤などを使って拭いたりしないようにしてください。
- ・鋭利なもので表面を削ったりしないようにしてください。

保証

お買い上げ日から1年間の保証を提供いたします。この期間中に製品は何の問題がございましたら、注文番号でご遠慮なくsupport.jp@taotronics.comまでご連絡ください。

次の場合にはこの保証を適用しないことをご了承ください:

- ・火災、水害、地震等の災害による故障および損傷
- ・消耗品と認められる部品
- ・本製品以外の要因で生じた故障および損傷
- ・本書の提示がない場合、または本書に未記入、改ざん等が認められた場合
- ・お買い上げ後の落下、水の侵入及び圧迫などによる故障及び損傷または落下、液体濡れない痕跡がある場合
- ・誤使用、誤接続、または不当な修理調整改造による故障および損傷


テクニカルサポート

テクニカルサポートに連絡されたい場合、詳しく問題と注文番号を合わせてsupport.jp@taotronics.comまでご連絡いただけます。弊社が早急に対応させていただきます。

もっと詳しく情報を了解したい場合、www.TaoTronics.comをご覧ください。

お願い

当社はTaoTronics公式ウェブサイト及び販売の権限を授けられた販売業者によって購入された場合だけアフターサービスを提供いたします。他の小売業者から購入された商品の交換・返品・返金に関しましてはご購入先へお問い合わせください。あらかじめご了承の程お願い申し上げます。

 **Bluetooth** EN The *Bluetooth*[®] word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sunvalleytek International Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

DE Die Marke *Bluetooth*[®] und das Bluetooth Logo sind eingetragene Markenzeichen der Bluetooth SIG, Inc. und jegliche Verwendung dieser Marke durch Sunvalleytek International Inc. ist lizenziert. Die Rechte an anderen Markenzeichen liegen beim jeweiligen Eigentümer.

FR Le terme et les logos *Bluetooth*[®] sont la propriété de Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par Sunvalleytek International Inc. se fait sous licence. Les autres désignations commerciales et marques mentionnées sont détenues par leur propriétaire respectif.

ES La marca *Bluetooth*[®] y los logotipos son de propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y se encuentra autorizado cualquier uso de estas marcas por parte de Sunvalleytek International Inc. Otras marcas y nombres comerciales son aquellas de sus respectivos propietarios.

IT La parola e i loghi *Bluetooth*[®] sono marchi di fabbrica registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi utilizzo di questi marchi da parte di Sunvalleytek International Inc. avviene su licenza. Gli altri marchi di fabbrica e nomi commerciali appartengono ai rispettivi proprietari.

JP *Bluetooth*[®]のワードマークおよびロゴはBluetooth SIG, Inc.が所有する登録商標であり、Sunvalleytek International Inc.はこれらのマークおよびロゴをライセンスに基づいて使用しています。その他の 商標およびトレードネームは、それぞれの所有者に帰属します。

FCC Compliance

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must withstand any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.